



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions/Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
See herein for bid submission  
instructions/

Voir la présente pour les  
instructions sur la présentation  
d'une soumission

NA  
Ontario

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

Veillez adresser les demandes de renseignements à  
l'autorité contractante à  
wayne.cook@pwgsc-tpsgc.gc.ca

Address inquiries to the Contracting Authority at  
wayne.cook@pwgsc-tpsgc.gc.ca

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Public Works and Government Services Canada Supply  
and Services Operation  
Petawawa Procurement  
Building S-111, Rm C-114  
101 Menin Rd. Garrison Petawawa  
Petawawa  
Ontario  
K8H 2X3

<b>Title - Sujet</b> Breathing Air Compressor Compresseur d'air respirable	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W107B-21AS04/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W107B-21AS04	<b>Date</b> 2020-12-29
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PET-906-1655	
<b>File No. - N° de dossier</b> PET-0-53015 (906)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Standard Time EST <b>on - le 2021-01-06</b> Heure Normale de l'Est HNE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b>	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Cook, Wayne	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pet906
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 401-0623 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (613) 687-6656
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> 2 Combat Engineer Regiment (2 CER) 81 Montgomery Rd (2 Sapper Way) Bldg BB-129 Bay 8 Garrison Petawawa, ON K8H 2X3	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

## Modification N° 2

### Compresseur d'air respirable

#### La présente modification vise à répondre aux questions des soumissionnaires.

Q1. Pour l'installation de l'unité, quels sont les détails sur l'accès au compresseur existant? Un chariot élévateur est-il disponible?

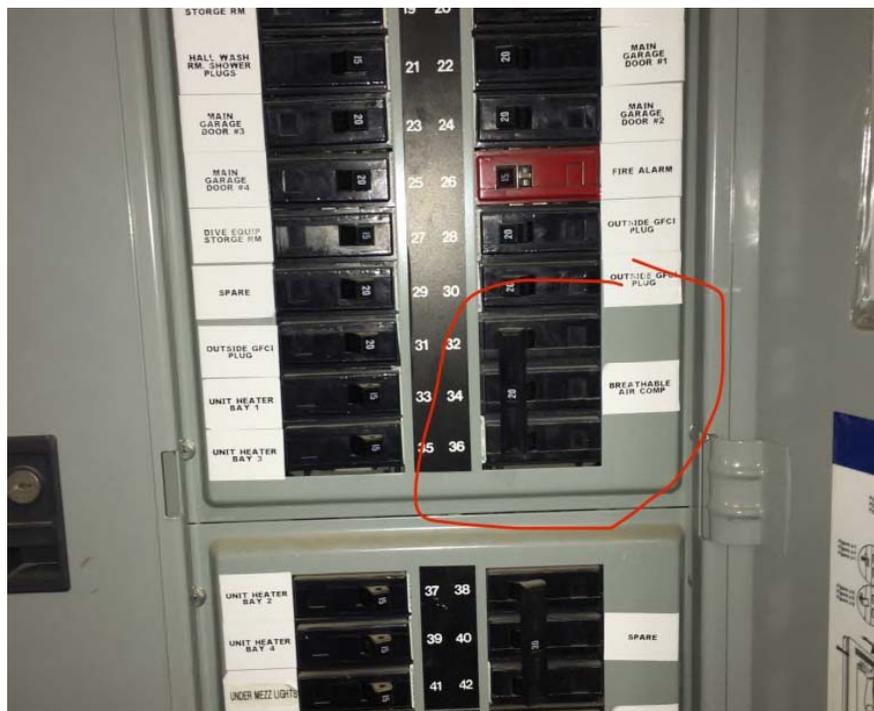
R1: Oui, nous pouvons fournir un chariot élévateur ou un autre équipement de manutention pour aider à décharger et déplacer le matériel et l'équipements sur le site. Le site est accessible par la route qui mène à un stationnement qui lui mène au bâtiment. Depuis le stationnement, il y a une grande porte de garage qui donne accès à l'emplacement spécifique de l'installation, à travers laquelle peut passer tout équipement nécessaire à l'installation.

Q2. Quelle est la tension et l'intensité nominale de l'alimentation?

R2. La configuration actuelle est de 240V, 60A. Des photos supplémentaires montrant plus de détails que les originaux concernant l'électricité sont également en pièces jointes.

Q3. Veuillez définir en quoi consiste la déconnexion du système existant- Nous supposons que l'équipement qui est en place sera déconnecté et déplacé à un emplacement différent dans la même pièce, est-ce correct?

R3. Correct, l'équipement hors service doit être débranchées et mis de côté, nous nous chargerons de l'élimination ultérieure à partir de là.



N° de l'invitation - Sollicitation No.  
W107B-21AS04/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
W107B-21AS04

N° de la modif - Amd. No.  
002  
File No. - N° du dossier  
PET-0-53015

Id de l'acheteur - Buyer ID  
PET906  
N° CCC / CCC No. / N° VME - FMS

